

# ANDADE

Boletín informativo



Redacción: Delegación en Canarias de ANDADE

Dirección: MARIANO AYALA

**Numero 14**

**2ª quincena, enero 2013**



**ACTUALIDAD**

**SANIDAD**

**NACIONAL**

**INTERNACIONAL**

**DEPORTE Y  
DISCAPACIDAD**

**FOTO DEL DIA**

**PARTICIPACION**

**Más noticias en  
[www.andade.es](http://www.andade.es)**

## **ACTUALIDAD**

### **TVE pide disculpas por usar el término 'minusválido' en un telediario**

TVE ha pedido disculpas a través de la Defensora del Espectador por haber empleado el término 'minusválido' en un telediario, en lugar de 'persona con discapacidad', como defienden la ONU y las organizaciones representativas de este colectivo.

La Oficina de la Defensora ha recogido en su último programa, 'RTVE responde', la queja de una espectadora que critica el empleo en TVE de una palabra con "connotaciones negativas" como minusválido.



El editor del Telediario 2, José Luis Regalado, admite que la espectadora tiene razón y pide disculpas por ello, aunque subraya que la cadena pública siempre tiene "extremo cuidado con estas cosas, y en los informativos especialmente". "Es raro que se nos escape una palabra como minusválido, porque no la solemos usar. Ha sido una excepción y es difícil que se vuelva a oír", añade el periodista, que, no obstante, apunta que minusválido quiere decir en realidad que "se vale menos", y "no que sea menos válido".

La Defensora del Espectador, Elena Sánchez, se hace eco del sentir del colectivo asegurando que "en España hay cuatro millones de personas con discapacidad que reclaman que utilicemos ese término, 'personas con discapacidad', para ayudar a darles visibilidad y que contribuyamos a dar una realidad de personas con normalidad".

En su intervención en el programa, el editor del Telediario 2 también reconoce, ante la queja de otro oyente, la equivocación cometida en otro informativo al emitir una noticia sobre la guía Michelin con los mejores restaurantes del mundo inmediatamente detrás de otra sobre la hambruna en el mundo. "Es lo que se llama un error de escaleta. Están mal colocadas esas noticias y hay que reconocerlo".

Regalado también contesta a las peticiones que llegan de televidentes que abogan por que TVE no ofrezca más imágenes de la tragedia del Madrid Arena. A su juicio, sí deben ofrecerse, pero con mesura: "Sin dar esas imágenes, no transmitiríamos la dimensión de la tragedia con la misma medida. Usamos las imágenes para que la gente reciba una sensación exacta, pero no nos regodeamos, porque sería inmoral".

## Las prótesis dejarán de costar 36 euros en Galicia y los pacientes pagarán según su renta

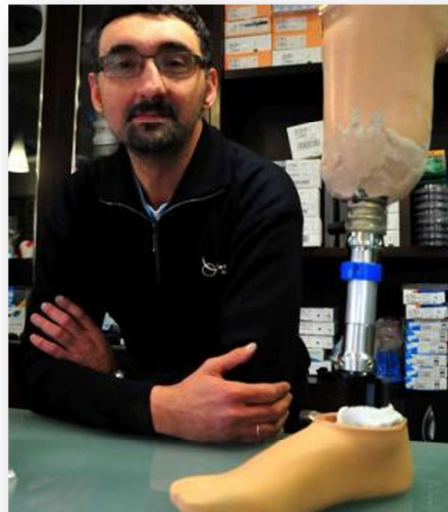
Hasta ahora los pacientes que necesitaban una prótesis, calzado ortopédico, una silla de ruedas, una faja lumbar o un corsé personalizado pagaban en Galicia un tope máximo estipulado de 36 euros, cantidad que en caso de dificultad económica se eludía y corría a cargo de la Administración. Pero toda esta cartera de artículos, al igual que previamente ocurrió con los medicamentos, entrará en otro escenario: el del copago.

La Administración autonómica trabaja en el desarrollo de la orden en base al Real Decreto 1506/2012 mediante el cual el Gobierno central incorpora las prótesis al nuevo sistema de cobro en función de la renta del enfermo.

El Ministerio de Sanidad comunicó, en cuanto a la nueva cartera de servicios, que el proyecto de orden "pasa ahora a información de las comunidades autónomas y podrá estar lista a final de mes". "En cuanto a las orto prótesis, de momento (el copago) solo estará listo en sillas de ruedas, hasta que se elabore el catálogo del resto de productos", informaron fuentes del Ministerio de Sanidad respecto a los plazos de entrada en vigor de esta capítulo.

Mientras, la Consellería de Sanidade se ha dirigido a la Asociación de Técnicos Ortopédicos de Galicia (ATOG) para avanzarles que los pacientes tendrán que pagar por adelantado las prótesis, sin ser la Administración gallega, como hasta ahora, la que se haga cargo de los costes. Posteriormente, sin concretar plazos, el Sergas devolvería a cada paciente la parte del coste del producto pagado previamente que le corresponda a cada uno, en función de la renta. El presidente de ATOG, Jorge Ruibal, mostró su rechazo al pago por adelantado; "muchos pacientes no podrán pagar el 100% del producto porque hay prótesis muy caras, aunque después el Sergas se comprometa a devolver lo que sea". ATOG espera ahora el borrador de la norma, que podría estar preparado para el segundo trimestre del año, para presentar alegaciones.

Como ocurrió con el copago en fármacos, también para sillas de ruedas, prótesis y calzado habrá varios tramos de pago. Los de renta superior a 100.000 euros pagarán el 60% del coste total del producto. Los trabajadores con un salario de entre 18.000 y 100.000 euros tendrán que aportar el 50%, con la devolución del Sergas, después de haber pagado el coste total del corsé, la silla, o la prótesis de un miembro inferior o superior, por ejemplo.





Los que cobran menos de 18.000 euros se colocarían en un copago del 40% del producto. No obstante, y a la espera de que tanto la Administración autonómica como la central concreten la normativa, podrían establecerse topes de pago por prescripción, de modo que se suavizaría el elevado coste de algunos de los productos: con cupos de 30 euros para los que cobren menos de 18.000 al año y de 40 euros por prescripción para los que se sitúan entre los 18.000 y los 100.000 anuales. También se baraja fijar un 10% de aportación máxima para pensionistas y grupos de aportación reducida.

"Lo que queremos es que se contemple y quede bien redactado en el nuevo escenario normativo la gran ortopedia, que son productos que están entre los 3.000 y los 5.000 euros, o más. Pedir a una persona que adelante este dinero es misión imposible en muchos casos, en la mayoría, vamos, y más en la situación actual de crisis. Por eso pedimos a la Administración autonómica que sea sensible con este tema, que en muchísimos casos afecta a colectivos de población muy sensibles; podemos hablar de unas 40.000 prescripciones de productos ortoprotésicos al año", argumenta Ruibal.

## **SANIDAD**

### **La Diabetes Mellitus, causa más frecuente de amputación de piernas**

Tras la presentación del XV Congreso Internacional de Avances en Medicina, organizado por los Hospitales Civiles y la Universidad de Guadalajara, expertos en rehabilitación de pacientes con neuropatías ocasionadas por la diabetes afirmaron que la Organización Mundial de la Salud (OMS) señala que siete de cada 10 pacientes con Diabetes Mellitus tipo 2 sufren amputaciones de alguna extremidad inferior.



El doctor José de Jesús González, coordinador del módulo de rehabilitación en el congreso, destacó que la Diabetes Mellitus es una causa muy importante de discapacidad para los pacientes portadores de esta patología metabólica. Hizo hincapié en conocer las señales de alerta de neuropatías periféricas en pacientes con esta enfermedad como pueden ser picazón, dolor, ardor, entre otros. Hay que destacar que según cifras contenidas en la Norma Oficial Mexicana para la prevención, control y tratamiento de la diabetes, México ocupa el quinto lugar entre los países que más personas padecen la enfermedad.

Por su parte, la doctora Lorena Velerdi Contreras, experta en el manejo de pacientes con algún tipo de diabetes, dio a conocer algunas estadísticas reveladas por la OMS, que señalan que siete de cada 10 amputaciones de miembros inferiores son a causa de la Diabetes Mellitus. Asimismo, dijo que además de las amputaciones de miembros, la ceguera es otra de las discapacidades más comunes; la estadística de esta organización dice que dos de cada cinco pacientes se quedan ciegos, ya sea por desprendimiento de retina, catarata u otras complicaciones.

## Almassora ofrece transporte adaptado a las personas con discapacidad

El Ayuntamiento de Almassora (Castellón) pone a disposición de las personas con discapacidad un servicio de transporte adaptado contratado a través de la Confederación Española de Personas con Discapacidad Física y Orgánica (Cocemfe) y del que se hace uso concertándolo a través de la Concejalía de Servicios Sociales.

A este respecto, la concejala de Relaciones Vecinales, Ramona Palomares, aclaró que "los dos autobuses que unen el municipio con Castellón cuentan con plataforma y están adaptados", aunque detalló que "solo un día de la semana pasado hubo una avería en uno de ellos, que se subsanó y otro autocar circuló con la correspondiente plataforma".

La responsable del área hizo estas aclaraciones tras conocer que Antonio Soriano, usuario con discapacidad física, denunció que tuvo que pagar los servicios de un taxi tras comprobar que "en cuatro ocasiones de una misma semana no había parado ningún bus adaptado para silla de ruedas en el trayecto de autobús que discurre entre Almassora y la capital".



**Centro Ortopédico Tecnológico**

35 AÑOS DE EXPERIENCIA



- -Centro Ortopédico Tecnológico es un centro dedicado | exclusivamente a la protésica tanto de niño como de adulto, con atención de un equipo multidisciplinario (ortopedas, fisioterapeutas, terapeuta ocupacional, laboratorio biomecánica, estudio de la marcha)
- -Especialistas en protésica infantil
- -Especialistas en prótesis de extremidad superior
- -Primer centro en Europa en la colocación de la mano biónica a un adolescente
- -Primer centro en España en la colocación de la mano Michelangelo



**C/Viladomat 170  
08015 Barcelona.**

Teléfono: (+34) 93 325 68 78

Móvil: (+34) 670 91 91 11

FAX: (+34) 901 708 598

E-mail: [info@centroortopedicotecnico.com](mailto:info@centroortopedicotecnico.com)

**C/Jaime III 27, entlo 2ª pta 24  
07012 Palma de Mallorca.**

Teléfono: (+34) 97 171 06 60

Móvil: (+34) 670 91 91 11

FAX: (+34) 901 708 598

E-mail: [info@centroortopedicotecnico.com](mailto:info@centroortopedicotecnico.com)

**Horarios:** de lunes a jueves de 9h a 14h y de 16h a 20h. Viernes de 9h a 14h.

## Investigan mensajes con burlas a personas con discapacidad a través de 'WhatsApp'

La Policía Nacional, a través de su Unidad de Delitos Tecnológicos, investiga el envío masivo a teléfonos móviles, mediante la aplicación 'WhatsApp', de dos mensajes que contienen montajes fotográficos en los que aparecen imágenes de varios discapacitados de Lorca y que llevan por título 'Lorquinos por el mundo'.

Ninguno de ellos había sido advertido de que las imágenes, captadas dos de ellas en la vía pública y la tercera en el ámbito privado, iban a ser utilizadas para ser difundidas a través de mensajes telefónicos con ánimo vejatorio, según la abogada de los tutores legales de las personas con discapacidad afectadas.

La letrada ha informado que el jueves pasado interpusieron una denuncia en la Comisaría del Cuerpo Nacional de Policía los tutores legales de los discapacitados y que en estos momentos se instruyen las diligencias por parte del Juzgado que ha informado a la Fiscalía. Explicó también que dos de las imágenes fueron captadas en la vía pública. En el montaje, según la abogada, aparecen también las fotografías de un transexual desnudo, de una prostituta y de una persona que ejerce la mendicidad.

«No estamos hablando de una gamberrada, ya que la intención ha sido única y exclusiva de mofarse de estas personas, de hacer daño. Está hecho con crueldad», declaró, y recordó que el ordenamiento jurídico español lo califica como un delito grave que puede llevar penas de uno a cuatro años y multa de 12 a 24 meses.

## Un pueblo de Asturias sale a la calle para defender un centro de personas con discapacidad

Noreña, en Asturias, protagonizó una concentración silenciosa ayer miércoles para evitar que un Centro de Atención Integral para personas con discapacidad fuera desmantelado. No se descarta que en los próximos días se realice también otra concentración pacífica en Oviedo.

La Consejería de Bienestar Social del Principado comunicó a finales de diciembre a las familias de las personas con discapacidad que deberían abandonar el centro el pasado día 31, ya que la asociación que lo gestionaba, Adepas, había quedado fuera del acuerdo marco para concertar plazas, por un error administrativo.

La respuesta ante el hecho es que todo el pueblo de Noreña cerró filas para manifestar su solidaridad con el Centro. De ahí esa concentración silenciosa que se ha celebrado de

forma tan multitudinaria. También acudieron niños, padres, abuelos, gente que ha venido también de Tapia, de Langreo y de otras zonas para apoyar la concentración y para que el centro siga funcionando como siempre.

Sabín, gerente del centro espera que finalmente se pueda solucionar el problema y que las personas con discapacidad que permanecen aún en él, a pesar de que el Gobierno asturiano les ha instado a que se vayan, sigan allí con todas las garantías. "Es nuestro centro, su centro desde 50 años, nosotros lo hemos levantado. Siempre se puede encontrar una salida si hay voluntad para hacerlo", afirmó.

## El Ayuntamiento de Valencia anula tarjetas de aparcamiento para personas con discapacidad por fraude

El Ayuntamiento de Valencia lanzó hace un año una nueva tarjeta de aparcamiento para personas con discapacidad para hacerlas más seguras y evitar posibles fraudes, incorporando un holograma con el logotipo del Ayuntamiento.



Aun así, el ayuntamiento ha detectado nuevas falsificaciones. El Ayuntamiento retiró, hasta el día 20 del pasado diciembre, un total de 48 tarjetas de parking por el uso indebido de sus titulares. Durante 2011 se cancelaron 28 tarjetas de estacionamiento para personas con movilidad reducida, veinte menos que el pasado año.

El Consistorio realiza campañas periódicas para controlar y detectar los usos indebidos de estas tarjetas. Incluso desde la Concejalía de Bienestar Social se ha pedido la colaboración de los colectivos implicados y de los vecinales para denunciar aquellas ilegalidades que observaran en la vía pública.

Además del holograma, el Ayuntamiento, una vez firmada la tarjeta por su titular, se encarga del proceso de plastificación de la misma antes de su entrega definitiva a la persona interesada para evitar también manipulaciones.

Desde el Consistorio se gestiona la tramitación de la tarjeta para las personas empadronadas en Valencia y que cumplen las condiciones de concesión. La Oficina Municipal de Atención a las Personas con Discapacidad (OMAD) ha expedido 6.036 tarjetas de este tipo (un 46% corresponden a mujeres, el 53,4% a hombres y el resto a asociaciones), según los datos recogidos en la Memoria 2011 de la Concejalía de Bienestar Social. Ese año se solicitaron 1.239 nuevas tarjetas y se denegaron 108. El tejido asociativo de la discapacidad, exige contundencia ante este tipo de delitos que tanto perjudican a todos.

# **INTERNACIONAL**

## 200 millones de niños con discapacidad en todo el mundo

Según Informe de la UNESCO, las cifras mundiales indican que 200 millones de niños sufren algún tipo de discapacidad. Los niños con múltiples problemas físicos, mentales, intelectuales o sensoriales pueden quedar con alguna discapacidad para siempre, si los obstáculos ambientales y las actitudes les deniegan derechos humanos, dificultan su acceso a los servicios básicos y les excluyen de una participación igualitaria.



Las realidades de la discapacidad son alarmantes en todas las partes del mundo. La legislación, las políticas y las actitudes que no reconocen la capacidad jurídica de los niños con discapacidad son factores que agravan su discriminación y la exclusión de la sociedad, y aumentan su vulnerabilidad a la violencia, el abuso y la explotación.

Sobre la base del modelo social de la discapacidad, Estrategia de Protección del Niño de UNICEF, ésta reconoce que los sistemas de protección de la infancia deben fortalecer la participación, el desarrollo y la inclusión de este grupo de niños y sus cuidadores, así como abordar las actitudes y percepciones sociales. Como resultado, la discapacidad se aborda en el contexto del enfoque general de los sistemas de protección de la infancia que permiten reflejar la interacción dinámica entre otras necesidades de protección, en lugar de tratar la discapacidad de forma aislada.

UNICEF colabora con los gobiernos para asegurar que se reúnan sistemáticamente datos sobre los niños con discapacidad y se utilicen para los programas y las decisiones de políticas que les proteja.

## El coraje de una trabajadora de UNICEF con discapacidad en Haití

Cara Elizabeth Yar Khan, reportera de UNICEF, tiene una miopatía por cuerpos de inclusión hereditaria desde 2007, una enfermedad degenerativa extremadamente rara que afecta a todo el organismo y cuyo futuro es una discapacidad grave en el plazo de 10 a 15 años desde su inicio.

Sin ningún tratamiento o cura autorizados, los médicos aconsejaron a Yar Khan que se quedara en casa y se preparase para lo que estaba por venir: una vida con una minusvalía física grave. Los planes de Yar Khan eran otros. Continuó trabajando para UNICEF en Angola y después fue reclamada en su puesto actual en Haití, donde no había infraestructuras para personas con discapacidad, incluso antes del gigantesco terremoto de 2010.



Animada por la entonces representante Françoise Gruloos-Ackermans y la política de UNICEF en apoyo de la contratación de personas con discapacidad, Yar Khan llegó a Puerto Príncipe en noviembre de 2011.

Cinco años después de su diagnóstico, Yar Khan ha pasado de una leve cojera a una pérdida significativa de masa muscular en piernas, brazos, cuello, caderas y espalda. Actualmente, utiliza un aparato ortopédico en ambas piernas y dos bastones para caminar. No puede levantar cargas pesadas ni llevar un bloc de notas a una reunión o un vaso de agua a su escritorio. Incluso ante la más ligera brisa ella necesita apoyarse en alguien para caminar.

En UNICEF Haití, los chóferes llevan agua a Yar Khan por la mañana. El asistente ejecutivo del Representante la acompaña al baño cuando hace viento y se le ha facilitado un lugar de trabajo que no le supone subir escaleras. El personal que atiende en la cafetería de autoservicio le lleva la comida a su mesa.

"Supuso un enorme alivio que me ofrecieran ayuda sin sentir que me estaba imponiendo en la oficina y ante mi equipo", afirma. "Estos simples ajustes y el tipo de ayuda que me brindan mis colegas todos los días me permiten centrarme en mi trabajo y realizarlo con dignidad. Su actitud positiva y su participación abierta son vitales en mi jornada laboral".

### **Joven quindiano crea prótesis para manejar pantallas táctiles**

Esta propuesta ganó el premio Incluir 2012 en la categoría Herramientas de bajo costo.

Mauricio Garay diseñó un prototipo que mejorará la calidad de vida de personas que sufren discapacidad.

Quienes padecieron la amputación en sus dedos ahora podrán manejar teclados, mouse, teléfonos inteligentes, tabletas y toda clase de pantallas táctiles con el invento de Garay.

Se trata de una prótesis falange distal desarrollada, inicialmente, para músicos que habrían enfrentado accidentes en sus dedos. Sin embargo, fue ajustada para facilitar el. Gracias a su proyecto, Garay Palacio, oriundo del Quindío, ganó el premio Incluir 2012 en la categoría Herramientas de bajo costo. El estímulo que recibió fue de 5 millones de pesos y un trofeo.

Estos premios fueron entregados hace dos semanas y son organizados por el Ministerio de las Tecnologías de la Información y las Comunicaciones, y la Fundación Saldarriaga Concha, que reconocen las mejores herramientas y desarrollos tecnológicos en favor de la accesibilidad de personas con discapacidad.

La prótesis incluye un kit de implementación que puede armar el propio comprador. "Buscamos reducir los costos de rehabilitación de los pacientes. La idea es que sea de talla

universal, como conseguir unos zapatos que están disponibles en diferentes tamaños", señaló Garay.

La propuesta de este joven, también hará parte de la oferta de la organización Pals at Work, una organización sin ánimo de lucro creada en Chicago (Estados Unidos), a la que Garay se vinculó cuando participó en un intercambio universitario. Esta trabaja para que personas con limitaciones físicas puedan volver a su cotidianidad.

Luz María Palacio, madre de Mauricio, contó que su hijo logró acceder a un grupo de investigación en Chicago "fue muy emocionante, porque están conformando una organización que ayudará muchísimo a las personas con discapacidad de todo el mundo". Adicionalmente, Mauricio firmará un contrato con la organización de los premios Incluir para diseñar un prototipo funcional en dos meses.

## **DEPORTE Y DISCAPACIDAD**

### **Jon Santacana debuta con victoria en el arranque de la Copa del Mundo**

El esquiador paralímpico Jon Santacana y su guía Miguel Galindo vencieron en la primera carrera de la Copa del Mundo de Esquí Alpino de la temporada 2012/13, que verá su momento más importante en el Mundial de La Molina (Gerona) a finales de febrero. Santacana y Galindo también han logrado dos segundos puestos en esta primera etapa de la competición, que termina este viernes en Sestriere (Italia).



En el gigante celebrado durante la primera jornada, Santacana y Galindo registraron el mejor tiempo. Pese a terminar segundos en la primera manga, pudieron remontar en la siguiente y arrebatarse la victoria al canadiense Christopher Williamson, que completó las bajadas en 1'04"77 y 1'10"21 (2'14"96).

Esta igualdad se manifestó también en las siguientes carreras, en las que la victoria correspondió a corredores diferentes. En el segundo gigante, fue precisamente Williamson el vencedor y, aunque Santacana volvió a ser el más rápido en la segunda manga, sólo pudo ser subcampeón.

Lo mismo sucedió en el slalom del tercer día, en que Santacana cruzó la meta en 1'42"52, a tan sólo 29 centésimas del eslovaco Miroslav Harauš, quinto y tercero en los gigantes. El podio lo completó de nuevo Williamson, que acumuló un crono de 1'44"77.

En estas pruebas también participan otros españoles, Úrsula Pueyo, que tiene discapacidad física, y Gabriel Gorce, deportista con baja visión que compite con Arnau Ferrer como guía. Pueyo terminó décima tanto en los dos gigantes como en el primer slalom, mientras que Gorce y Ferrer no lograron cruzar la meta en la primera y tercera jornada, y fueron decimocuartos en la segunda.

La primera Copa del Mundo termina este viernes con la disputa de otro slalom, aunque retorna la próxima semana en la estación suiza de St. Moriz, con la disputa de cuatro carreras más (dos gigantes y dos slalom).

### **El director general de la Discapacidad reconoce que "2012 ha sido un año muy duro"**

El director general de Políticas de Apoyo a la Discapacidad, Ignacio Tremiño, que el próximo 23 de enero cumplirá un año al frente de este organismo, calificó de "muy duro" el año 2012 que acaba de terminar porque la crisis no ha respetado a nadie.

"A pesar del contexto económico que estamos viviendo hay algunas cosas positivas que se han logrado. Los derechos de las personas con discapacidad no han sufrido ninguna merma y además el diálogo con las asociaciones que representan a este importante colectivo ha sido fluido y eso es muy importante", explicó Tremiño a Servimedia.



Afirma que ha trabajado mucho en este año al frente de la Dirección General de Políticas de Apoyo a la Discapacidad, "como no podía ser de otra manera. No sé cuántas reuniones he tenido para hacer política transversal de la discapacidad en la Administración. Me he reunido con todos los ministerios, con todos los directores generales para implementar la discapacidad en sus competencias. En Empleo estuve con los tres directores generales, en Interior mantuve reuniones con Tráfico, en Justicia también. He luchado y seguiré luchando porque la discapacidad esté en todos los ámbitos de la Administración".

Asegura que mantiene una buena relación con el Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (Cermi) "saben que me tienen a su lado, que soy su aliado. Las organizaciones me han ayudado y me han apoyado".

Se siente especialmente contento de que en el último Consejo de Ministros, celebrado el pasado viernes 11 de enero, el primero de 2013, se haya dado luz verde a la modificación del Estatuto del Real Patronato sobre Discapacidad.

"La reforma tiene como finalidad dar cumplimiento a la Convención Internacional sobre los derechos de las personas con discapacidad. Los derechos de las personas con discapacidad constituyen el enfoque principal en todas las actuaciones del Real Patronato, como la difusión y promoción del conocimiento sobre la discapacidad".

Además, afirma Tremiño, "también se mejora la participación de las personas con discapacidad, a través de sus asociaciones, en los órganos rectores y en la toma de decisiones del Real Patronato, por lo que se incrementa en un vocal su representación en este órgano. Dicha participación se justifica por la heterogeneidad del movimiento asociativo de personas con discapacidad y la necesidad de que estén debidamente representadas todas las sensibilidades, con sus necesidades específicas del mundo de la discapacidad. Esta nueva vocalía no supone incremento alguno de gasto público".

Por último, la reforma desarrolla reglamentariamente el estatuto jurídico del Centro Español del Subtitulado y la Audio descripción (CESA), "un centro de referencia en materia de accesibilidad mediante subtitulado y audio descripción" e incorpora el lenguaje no sexista.



**poliortos**  
ORTOPEdia



## Especialistas en bienestar

Mejore su calidad de vida con nuestros servicios:

Prótesis / Ortesis ■	Calzado Especial ■
Ayudas Técnicas ■	Aparatos Médicos ■
Mobiliario clínico ■	Plantillas a medida ■
Masteomotizadas ■	Prendas de Neopreno ■

**AVILÉS**  
*Llano Ponte, 34*  
Tel. 985 541 839 / Fax. 985 511 559  
*Ramón y Cajal, 11*  
Tel. 985 551 338

**GIJÓN**  
*San Bernardo, 77*  
Tel. 985 176 080 / Fax. 985 176 081

**LUARCA**  
*Párroco Camino, 26*  
Tel. 985 641 441 / Fax. 985 641 441

[www.poliortos.com](http://www.poliortos.com) / [info@poliortos.com](mailto:info@poliortos.com)



## **FOTO DEL DIA**

Esta es la foto seleccionada por nuestros asociados



# **PARTICIPACION**

## CUADERNO DE BITACORA por Mariano Ayala

Estábamos navegando por la costa de Libia, con destino a Alejandría, cuando me vino a llamar un marinero porque el contramaestre, se había accidentado. Tuve que salir rápido, ya que, a mí me habían hecho encargado de la enfermería y botiquín, porque sabían que yo había puesto inyecciones, desde aquel episodio con el cólico nefrítico del Capitán, en ese barco que ya os relaté en su día, y porque quien tenía que hacerse cargo de él, le horrorizaba la sangre.



En fin, me presenté en la enfermería y me relatan que, cuando este hombre se iba a subir por un pie de cabra, esos que sujetan los barcos de las grúas, con unos peldaños que son unos hierros, en forma de cuernos, como los que hay en los postes de la luz, se resbaló y cayó abajo, sentándose en uno de ellos, con tal mala suerte que, en vez de que ese cuerno le entrase por el orificio natural, que aunque molesto, no habría supuesto mucha desgracia, pues le entro justo en el hueso entre dicho orificio y los testículos, con el perjuicio que eso le supuso.

A la vista de esa herida, a la cual pudimos contener la hemorragia con facilidad, me puse en contacto con el Servicio Radiomedico de la Marina en Madrid y mediante un esquema con cuadrículas, del cuerpo humano, pude decirle en donde estaba la herida.

El medico de este servicio me dijo que, si la hemorragia estaba contenida, el único problema sería que le doliese a la hora de orinar, si estaba afectada alguna vía urinaria, para lo que debería disponer de una inyección de calmante para ponérsela, en ese caso. Este médico por su parte se puso en contacto con el servicio de Guardacostas yanqui en Nueva York y les pidió ayuda para nosotros.

Al poco tiempo nos llamó por la radio, el destructor Arkansas de la VI Flota americana que venía a auxiliarnos a ¡30 nudos! ( un nudo es una milla por hora), mientras que nosotros navegábamos a 10 nuditos. Y todavía estábamos en aguas libias, por lo que este barco tuvo que esperarnos fuera de esas aguas, ya que en aquel momento, las relaciones entre EE.UU. y el coronel Gadafi, estaban ciertamente tensas.

Una vez que este barco se puso a nuestro lado, pasaron dos médicos con sus maletines, súper equipados, y después de observarle, me dijeron que deberían trasladarlo a su barco porque necesitaban realizar una pequeña operación y allí no había medios. Por supuesto que me pareció una buena idea.

Con el bote salvavidas en el que habían venido, se lo llevaron y mientras tanto, en nuestro barco, estuvo explicándonos las maravillas del Arkansas, un teniente de navío, que hablaba muy bien español, por estar casado con una malagueña, que si tenía no sé cuántos cohetes, que si en 2 minutos estaba toda la tripulación en pie de guerra, en fin, ya se sabe, la típica propaganda de ellos. Le tuvimos que aguantar, una porque era bastante simpático y otra porque nos estaban solucionando un serio problema.



A la hora o así, volvieron los dos médicos con el contramaestre y después de darme las instrucciones de cuidados y tratamiento, se quitaron las gorras y se pusieron a echar unos rezos para, según nos contó el teniente, que el viaje llegase a buen término. Yo, en mi precoz agnosticismo, pensé,- “Vaya confianza que tienen en sí mismos y en sus actos”,- Pero el caso es que a este hombre le habían practicado unos drenajes muy apañados y ya desde ese momento fue todo bastante bien, porque nunca se quejó de dolor, entre otras cosas porque le tenía mucho horror a la jeringuillas y en cuanto me veía aparecer con la aguja, no le dolía nada. Un verdadero santo.

Este teniente, que no me acuerdo como se llamaba, nos regaló, al Capitán y a mí, que era el segundo oficial, una gorra del barco muy bonita que todavía conservo y, cuando el Capitán le quiso regalar unas botellas de vino, le dijo que en los barcos de la flota norteamericana no estaba permitido el alcohol, así que se fue sin regalo. Un tipo muy yanqui, pero agradable.

Ya, desde ese punto, seguimos nuestro viaje y, como el tiempo seguía estando magnifico, ya nos dedicamos, en nuestro tiempo libre, a disfrutar del sol y de una barbacoa que nos preparó, en la cubierta, el cocinero con la ayuda del marmitón.

Ahora mismo, pensando en este accidente que hemos tenido, me vienen a la memoria la cantidad de casos que me han pasado en mis viajes a Alejandría, ya que, desde el primero que hice, ese en el que me fui con el chofer del cónsul español, por las calles de ese bonito puerto, pasando por unos cuantos más, que relataré en su momento, el que más me llamó la atención y que, además , me resultó la mar de curioso, fue aquel en que el capataz de la carga, un tipo grande y muy ruidoso, nos invitó, al Capitán y a mí, a la petición de mano de su hija, que se iba a casar en unos meses.

Aquello si fue muy divertido y extraño para nosotros, además de largo para contar, por lo que.....eso será otra historia.

# ottobock.



Llámenos 91 683 88 80



CALIDAD- GARANTÍA- EXPERIENCIA  
Fabricamos y adaptamos productos  
ortoprotésicos a medida  
en nuestros talleres

*Tendiendo una mano*

#### Atención al Cliente

##### Lunes a Viernes

Mañanas: 9:00 - 14:00

Tardes: 16:00 - 19:00

Teléfono:

91 683 88 80

En **Ortosur S.A.** trabajamos desde 1981 buscando calidad y bienestar para nuestros clientes. Disponemos de una gran variedad de servicios y productos que se adaptan a diferentes necesidades. Contamos con un personal altamente cualificado en la fabricación y adaptación de Ortopedia Técnica.

#### ORTESIS CRANEALES



#### DAFOS



#### ORTOPEDIA TÉCNICA



#### AYUDAS TÉCNICAS



**ORTOSUR siempre está donde tu lo necesites**